

صحيفة بيانات السلامة



: تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

5 أكتوبر 2021

: نسخة

3

القسم 1: تعريف المادة المستحضر والشركة المشروع

1.1 معرف المنتج

: اسم المنتج

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

: كود المنتج

00351398

: نوع المنتج

سائل.

وسائل التعريف الأخرى

غير متوفرة.

1.2 الاستخدامات الهمة المحددة للمادة أو الخليط وأوجه الاستخدام التي لا يُنصح بها

: استخدامات المنتج

تطبيقات مهنية، يستخدم عن طريق الرش.

: استخدام المادة المستحضر

كسوة.

: استخدامات لا يُنصح بها

المنتج ليس المقصود ، المسمى أو تعبتها للاستخدام المستهلك.

1.3 بيانات مورد صحيفة بيانات السلامة

شركة سيجما السعودية للدهانات المحدودة

ص ب 7509

الدمام 31472

المملكة العربية السعودية

تلفون : 00966138473100

فاكس : 00966138471734

: عنوان البريد الإلكتروني للشخص المسئول عن صحيفة بيانات السلامة هذه

ndpic@sfda.gov.sa

: رقم هاتف الطوارئ

00966 138473100 extn 1001

القسم 2: بيان الأخطار

2.1 تصنيف المادة أو الخليط

: تعريف المنتج

التصنيف وفقاً للتنظيم (الاتحاد الأوروبي) رقم [CLP/GHS] 1272/2008

Skin Corr. 1B, H314

Eye Dam. 1, H318

Skin Sens. 1, H317

المُنتج مصنف على أنه خطير وفقاً لائحة (EC) 1272/2008 المعَدلة.

انظر القسم 16 لمطالعة نص بيانات الأخطار آنف الذكر كاماً.

انظر القسم 11 لمزيد من المعلومات عن التأثيرات الصحية والأعراض.

2.2 عناصر الوسم

: صور توضيحية للأخطار



: كلمة التنبيه

خطر

: عبارات المخاطر

يسbib حروقاً حلبية شديدة وتلفاً للعين.

قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.

الرمز :

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 2: بيان الأخطارعيارات التحذير

الوقاية :	توضع قفازات للحماية، ملابس للحماية وواقٍ للعينين والوجه.
الاستجابة :	في حالة الاستنشاق: اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً. في حالة الابتلاع: اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً. في حالة سقوط المادة على الجلد (أو الشعر): انزع الملابس الملوثة فوراً. يُشطف الجلد بالماء. اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً. في حالة دخول العين: يُشطف بالهذاق بالماء لعدة دقائق. تنزع العدسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً. يستمر الشطف.
التخزين :	غير قابل للتطبيق.
التخلص من النفاية :	غير قابل للتطبيق.
مكونات خطرة :	Epoxy Amine Resin m-phenylenebis(methylamine) 2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol Phenol, methylstyrenated Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine
عناصر التوسسيم التكميلية :	غير قابل للتطبيق.
المُلحِّن السابع عشر؛ قيود على تصنيع وطرح واستخدام مواد وخلانٌ و حاجيات معينة خطرة :	غير قابل للتطبيق.
يُراعى أن ترَوَد العبوات بـأنظمة إغلاق منيعة للأطفال :	غير قابل للتطبيق.
تحذير لمسي من الخطير :	غير قابل للتطبيق.

متطلبات التغليف الخاصة

غير قابل للتطبيق.
غير قابل للتطبيق.
غير قابل للتطبيق.

2.3 الأخطار الأخرى

المنتج يفي بمعايير PBT أو vPvB :	لا يحتوي هذا الخليط على أي مواد يتم تقييمها على أنها PBT أو vPvB.
الأخطار الأخرى التي لا تؤدي إلى تصنيف :	لا توجد.

القسم 3: التركيب/معلومات عن المكونات

الخليط

3.2 خلابط :

النوع	التصنيف تنظيم (المفوضية الأوروبية) رقم 1272/2008 [التصنيف والtosseem والتعبئة] (CLP)	% بالوزن	المعرفات	اسم المكون/المنتج
[1]	Skin Irrit. 2, H315 Eye Dam. 1, H318 Skin Sens. 1, H317 Acute Tox. 4, H302 Acute Tox. 4, H332 Skin Corr. 1B, H314 Eye Dam. 1, H318 Skin Sens. 1B, H317 Aquatic Chronic 3, H412 EUH071	≥25 - ≤50	خدمة المخلصات الكيميائية (CAS) SUB130425	Epoxy Amine Resin
[1] [2]	Acute Tox. 4, H302 Acute Tox. 4, H332 Eye Irrit. 2, H319	≥10 - ≤22	01-2119480150-50 : # REACH المفوضية الأوروبية: 5- خدمة المخلصات الكيميائية (CAS) 1477-55-0	m-phenylenebis(methylamine)
[1] [2]	Acute Tox. 4, H302 Acute Tox. 4, H332 Eye Irrit. 2, H319	≥5.0 - ≤10	01-2119492630-38 : # REACH المفوضية الأوروبية: 9- خدمة المخلصات الكيميائية (CAS) 100-51-6	benzyl alcohol
[1]	Acute Tox. 4, H302 Eye Dam. 1, H318	≥1.0 - <3.0	603-057-00-5 : فهرست: 01-2119486984-17 : # REACH المفوضية الأوروبية: 3- 200-712-3	salicylic acid

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 3: التركيب/معلومات عن المكونات

2,4,6-tris(dimethylaminomethyl) phenol	خدمة المخلصات الكيميائية (CAS): 69-72-7 فهرست: 607-732-00-5 # REACH المفوضية الأوروبية: 202-013-9 خدمة المخلصات الكيميائية (CAS): 90-72-2 فهرست: 603-069-00-0 # REACH المفوضية الأوروبية: 270-966-8 خدمة المخلصات الكيميائية (CAS): 68512-30-1 فهرست: 01-2119979085-27 # REACH المفوضية الأوروبية: 309-629-8 خدمة المخلصات الكيميائية (CAS): 100545-48-0	$\geq 1.0 - \leq 3.2$	Repr. 2, H361d Acute Tox. 4, H302 Acute Tox. 4, H312 Skin Corr. 1C, H314 Eye Dam. 1, H318 Skin Sens. 1B, H317 Skin Irrit. 2, H315 Skin Sens. 1, H317 Aquatic Chronic 3, H412 Skin Sens. 1B, H317 Aquatic Chronic 3, H412	[1]
Phenol, methylstyrenated	01-2119555274-38 # REACH المفوضية الأوروبية: 270-966-8 خدمة المخلصات الكيميائية (CAS): 68512-30-1	≤ 1.7		[1]
Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine	01-2119979085-27 # REACH المفوضية الأوروبية: 309-629-8 خدمة المخلصات الكيميائية (CAS): 100545-48-0	< 1.0		[1]

انظر القسم 16 لمطالعة نص بيانات الأخطار آنف الذكر كاملاً.

على حد علم المؤرّد في هذه اللحظة وطبقاً للتركيزات المستخدمة، لا توجد في هذا القسم أيّة مكوّنات إضافية مصنفة كمواد خطيرة على الصحة أو على البيئة، أو مواد مصنفة كباقية، وسامة، ومتراكمة بيولوجيا (PBT) أو مواد شديدة التراكم البيولوجي (vPvBs) أو مواد مقلقة قلّقاً مكافئاً أو مواد حدد حد للتعرض لها في أماكن العمل وبالتالي تستدعي التبليغ.

النوع

- [1] المادة مصنفة على أنها ذات خطر صحي أو بيئي
 - [2] مادة ذات حد للتعرض في مكان العمل
 - [3] المادة تaci بالمعايير الخاصة بالمواد الباقية، السامة والمتراكمة حيوياً (PBT) بحسب تنظيم (المفوضية الأوروبية) رقم 2006/1907، الملحق الثالث عشر
 - [4] المادة تaci بالمعايير الخاصة بالمواد شديدة البقاء وشديدة التراكم البيولوجي (vPvB) بحسب تنظيم (المفوضية الأوروبية) رقم 2006/1907، الملحق الثالث عشر
 - [5] مادة مقلقة قلّقاً مكافئاً
 - [6] إفصاح إضافي وفقاً لسياسة الشركة
- القسم الثامن يعرض حدود التعرض المهني، في حال توفرها.

الرموز الفرعية تمثل المواد دون أرقام المستخلصات الكيميائية المسجلة

القسم 4: تدبير الإسعاف الأولى**4.1 وصف إجراءات الإسعاف الأولى**

- يراعى التتحقق من عدم وجود عدسات لاصقة أو إزالتها إن وُجدت. يُراعى دفق ماء جار على الأعين فوراً، ولمدة لا تقل عن 15 دقيقة مع مراعاة بقاء الأعين مفتوحة. يراعى طلب الرعاية الطبية على الفور.
- يراعى الإخلاء إلى الهواء الطلق. يراعى تدفئة الشخص وإراحته. في حالة التوقف عن التنفس، عدم إنتظام التنفس أو لو حدثت سكتة تنفسية، يراعى تقديم أكسجين أو تنفساً اصطناعياً من قبل أفراد مدربين.
- أزل الثياب والأحذية الملوثة. يراعى غسل البشرة غسلاً جيداً بالماء والصابون أو بأحد منظفات الجلد المعترف بها. يراعى عدم استخدام المنيبات أو المُرقيات.
- يراعى طلب المشورة الطبية وعرض هذه الحاوية أو هذا الملصق حال بلعها. يراعى تدفئة الشخص وإراحته. لا تجبر المريض على النقيء.
- حماية فريق الإسعافات الأولى** يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. في حالة وجود شك بأن الأدخنة لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. قد تتطوّر عملية الإنعاش من الفم إلى الفم على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. اغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو البس قفازات.

4.2 أهم الأعراض والتأثيرات، الحاد منها والموجّل**آثار صحية حادة كامنة**

- ملامسة العين**: يسبب تaci شديداً للعين.
- استنشاق**: لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- لامسة الجلد**: تسبّب حروقاً شديدة. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
- الابتلاع**: لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- علامات/أعراض فرط التعرض**

الرمز :

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة
SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW**القسم 4: تدبير الإسعاف الأولي**

: ملامسة العين

الأعراض الصائرة قد تشمل ما يلي:
الم
الدعان
احمرار

: استنشاق

ليست هناك بيانات معينة.

: ملامسة الجلد

الأعراض الصائرة قد تشمل ما يلي:
الم أو تهيج
احمرار
قد تحدث قروح

: الابتلاع

الأعراض الصائرة قد تشمل ما يلي:
آلام المعدة**4.3 دواعي رعاية طبية فورية ومعالجة خاصة مطلوبة**

في حالة استنشاق مخلفات التحلل عند نشوب حريق، قد تظهر الأعراض ظهوراً آجلاً. قد يكون من الضروري أن يظل الشخص المعرض تحت الملاحظة الطبية لـ 48 ساعة.
لا يوجد علاج محدد.

القسم 5: تدابير مكافحة النار**5.1 وسائل إطفاء**

: وسائل الإطفاء المناسبة

يراعى استخدام مادة إطفاء ملائمة للحريق المحيط.

: وسائل الإطفاء غير المناسبة

لا توجد.

5.2 الأخطار الخاصة الناجمة عن المادة أو الخليط

: الأخطار الناجمة عن المادة أو الخليط

سوف يحدث تزايد في الضغط وقد تتفجر الحاوية في حالة حدوث حريق أو تسخين.

قد تحتوي نواتج الإنحلال المواد الآتية:

أكسيد الكربون

أكسيد النيتروجين

أكسيد/أكسيد فلزية

5.3 نصائح لمكافحة الحريق

يراعى عزل المكان على الفور و ذلك بإخلاء الأفراد المتواجدين على مقربة من الحادث في حالة نشوب حريق. يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب.

ينبغي أن يرتدي مكافحو الحرائق التجهيزات الواقية المناسبة و جهاز تنفس مكتفي ذاتياً (SCBA) ذا وحدة كاملة للوجه يعمل في نمط الضغط الموجب. ثياب مكافحة الحريق (بما فيها الخوذات والأحذية والقفازات الواقية) التي تتفق والمعيار الأوروبي EN 469 سوف تكفل مُستوى أساسياً من الحماية من الحوادث الكيمائية.

القسم 6: تدابير مواجهة التسرب العارض**6.1 لاحتياطات الشخصية ومعدات الحماية وإجراءات الطوارئ**

يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. يراعى إخلاء المناطق المجاورة. يراعى عدم السماح بالدخول لكل من لا يرتدي الثياب الواقية أو من لا حاجة لك بهم من الأفراد. يراعى تجنب ملامسة المادة المنسكبة أو السير عليها. تجنب استنشاق البخار أو السديم. يُراعى توفير تهوية كافية. يراعى ارتداء منفاس مناسب في حالة عدم كفاية التهوية. ارتدي التجهيزات الواقية الشخصية المُلائمة.

إذا لزم الأمر ارتداء ثياباً خاصة للتعامل مع الانسكاب، يُرجى أخذ ما ورد في القسم 8 من معلومات حول المواد المناسبة وغير المناسبة في الحسبان. راجع كذلك المعلومات الواردة في قسم "للأفراد من خارج فريق الطوارئ".

6.2 الاحتياطات البيئية تجنب تناول المادة المنسكبة وجريانها السطحي ووصولها إلى التربة و المجرى المائي والبالوعات ومجاري الصرف. يُراعى :
إبلاغ السلطات المعنية لو تسبب المنتج في تلوث البيئة (مجاري الصرف، المجرى المائي، التربة أو الهواء).

6.3 طرانق ومواد الاحتواء والتنظيف

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 6: تدابير مواجهة التسرب العارض

يُراعى وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. يراعى نقل الأوعية من منطقة الانسكاب. خفف بالماء ثم قم بازالته بالتنشيف باستعمال المسححة إذا كان قبل للذوبان في الماء. كبديل، أو إذا كان المنتج غير قابل للذوبان في الماء، قم بالتنشيف مستخدماً مادة خاملة جافة ثم إطرافها في وعاء مهملات مناسب. تخلص منها عن طريق أحد مقاولي التخلص من النفايات المرخصين.

يُراعى وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. يراعى نقل الأوعية من منطقة الانسكاب. يتم الاقتراب من الناحية التي تهب منها الرياح إلى المكان. امنع دخولها في بالوعات الصرف، والمجاري المائية، أو البدروم، أو المناطق المحصورة. يُراعى غسل الانسكابات وصولاً بها إلى مططة معالجة مياه الفيض أو التعامل معها كالاتي. يُراعى احتواء الانسكاب وجمعه بمادة ماصة غير قابلة للاحتراق مثل الرمل، أو التراب، أو الفرميكولييت، أو تراب دياتومي، ثم وضعها في إحدى الحاويات للتخلص منها بما يتفق واللوائح المحلية. تخلص منها عن طريق أحد مقاولي التخلص من النفايات المرخصين. المادة الماصة الملوثة قد تشكل خطراً مماثلاً لخطر المنتج المنكك.

6.4 مرجع للأقسام الأخرى

انظر القسم 1 لمعرفة بيانات الاتصال في أحوال الطوارئ.
انظر القسم 8 للحصول على معلومات عن التجهيزات الوقائية الشخصية الملائمة.
انظر القسم 13 لمزيد من المعلومات حول معالجة النفايات.

القسم 7: المناولة والتخزين

تشتمل المعلومات الواردة في ثانياً هذا القسم على إرشادات وتوجيهات عامة. وتتبع الاستعانة بقائمة الاستخدامات المبنية في القسم 1 لمطالعة ما يُتاح من معلومات وردت في سيناريو(هات) التعرض بشأن أوجه الاستخدام.

7.1 احتياطات المناولة المأمونة

يُراعى ارتداء أجهزة الوقاية الشخصية الملائمة(انظر القسم 8). يُراعى عدم توظيف كل من سبق له/لها الإصابة بتحسيس الجلد في أيٍ من العمليات المتعلقة باستخدام هذا المنتج. تجنب ملامستها الأعين أو الجلد أو الثياب. تجنب استنشاق البخار أو السديم. يحظر ابتلاعها. لو أن المادة تتخطى على خطر يصيب الجهاز التنفسى، خلال استخدامها العادى، يُراعى استخدامها في وجود تهوية كافية، أو ارتداء منفاس ملائم. يُراعى الحفظ في الحاوية الأصلية أو في حاوية بديلة معتمدة مصنوعة من مادة متوافقة وإغلاقها بإحكام عند عدم استخدامها. الأوعية الفارغة تحتوي على بقايا قد تكون خطيرة. لا تعيد استخدام الحاوية.

7.2 إرشادات حول الصحة المهنية العامة

يُحظر تناول الطعام، والشراب، والتدخين في الأماكن التي يجري التعامل فيها مع هذه المادة سواء بالمناولة، التخزين أو المعالجة. يتوجب على العمال غسل الأيدي والوجه قبل تناول الطعام والشراب والتدخين. اخلع الثياب الملوثة والتجهيزات الوقائية قبل دخول الأماكن المخصصة للطعام. انظر القسم 8 لمزيد من المعلومات حول إجراءات الحفاظ على الصحة.

7.2 متطلبات التخزين المأمون، بما في ذلك ما يتعلق بحالات عدم توافق المواد

خزن المادة عند درجات الحرارة التالية: 0 إلى 35° (32 إلى 95°). خزن المادة وفقاً لتعليمات السلطات المحلية. خزن المادة في حاويتها الأصلية مع حمايتها من التعرض لحرارة الشمس المباشرة في منطقة جافة، وباردة، وجيدة التهوية بعيداً عن المواد غير المطابقة (انظر القسم 10)، وعن الطعام، والشراب. يخزن في مكان مغلق بمقتah. يُراعى غلق الوعاء غالباً تماماً محكماً إلى أن يُعد للاستخدام. لابد من إحكام غلق الأوعية التي قد فُتحت وتركها في وضع قائم وذلك لتلافي حدوث تسريب. يُحظر التخزين في حاويات لا تحمل كتابة توضيحية. يُراعى استخدام طرق احتواء سليمة لتجنب تلوث البيئة. انظر القسم 10 للتعرف على المواد غير المتوافقة قبل المناولة أو الاستخدام.

7.3 الاستخدامات النهائية الخاصة

انظر القسم 1.2 لمعرفة الاستخدامات التي تم تعبيئها

غير متوفرة.

7.4 حلول تتعلق بالقطاع الصناعي

غير متوفرة.

القسم 8: ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

تشتمل المعلومات الواردة في ثانياً هذا القسم على إرشادات وتوجيهات عامة. وتتبع الاستعانة بقائمة الاستخدامات المبنية في القسم 1 لمطالعة ما يُتاح من معلومات وردت في سيناريو(هات) التعرض بشأن أوجه الاستخدام.

8.1 بارامترات التحكم**حدود التعرض المهني**

اسم المكون/المنتج	قيمة حد التعرض
m-phenylenebis(methylamine)	TLV ACGIH (الولايات المتحدة, 2020/3). تمت من خلال طرق الجلد. 0.018 جزء من المليون C.
benzyl alcohol	(-) IPEL 5 جزء من المليون TWA 10 جزء من المليون STEL

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 8: ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

إن كان هذا المنتج يحتوي على مكونات لها حدود تعرُّض، قد يكون من المطلوب إجراء متابعة حيوية أو متابعة الأشخاص أو مكان العمل كي يتضمن تحديد مدى فاعلية التهوية، أو إجراءات التحكم الأخرى وأو مدى ضرورة استخدام الأجهزة التنفسية الواقية. تتبع الإشارة إلى معايير المراقبة، من مثل ما يلي: المعيار الأوروبي EN 689 (أجزاء موقع العمل - إرشادات تقييم التعرض لعامل كيميائي بالاستنشاق لمقارنتها بالقيم الحدية واستراتيجية القباس) المعيار الأوروبي EN 14042 (أجزاء موقع العمل - دليل اتخاذ وتطبيق إجراءات تقييم التعرض للعامل البيولوجية والكيميائية) المعيار الأوروبي EN 482 (أجزاء موقع العمل - المتطلبات العامة لأداء إجراءات قياس العوامل الكيميائية) سيكون من المطلوب كذلك الرجوع إلى وثائق التوجيه الوطنية الخاصة بطرق تحديد المواد الخطرة.

8.2 ضوابط التعرض

إذا ما تولد غبار أو أدخنة أو غاز أو بخار أو سديم عن عمليات الاستخدام، يستخدم حجرات إحتواء المعاملات، تهوية تصريفية : **الضوابط الهندسية المناسبة** موضوعية أو ما عدا ذلك من إجراءات تحكم هندسية لتخفيف تعرض العمال للملوثات المنقوله بالهواء إلى ما هو دون الحدود الموصى بها أو القانونية.

تدابير الحماية الفردية

اغسل اليدين، والذراعين، والوجه غسلاً تماماً بعد مناولة المنتجات الكيميائية، وعند الأكل والتدخين، وفي نهاية فترة العمل. يتوجب استخدام طرائق ملائمة لنزع الثياب التي يُحتمل تلوثها. لا يسمح بارتداء ملابس العمل الملوثة خارج مكان العمل. يُراعى غسل الثياب الملوثة قبل ارتدائها مرة ثانية. تأكيد من وجود محطات غسيل الأعين وأدشان الأمان على مقربة من موقع العمل.

: أدوات حماية الوجه/العين

Chemical splash goggles and face shield.
حماية للجلد

ينبغي دوماً ارتداء القفازات غير المنسدبة والمقاومة كيميائياً بما يتفق مع المعايير المعتمدة عند التعامل مع المنتجات الكيميائية إذا تبين من تقييم المخاطر ضرورة ذلك. تتحقق خلال استخدام القفازات من أنها ما زالت تحتفظ بخواصها الواقية، آخذًا في الاعتبار المعايير التي تحددها جهة تصنيع القفازات. تجدر الإشارة إلى أن زمن اختراق مادة أي قفاز قد يختلف باختلاف جهات تصنيعه. في حالة المخالفات، التي تتألف من مواد عديدة، لا يمكن أن يقدر زمن حماية القفازات تقديرًا دقيقًا. عندما لفترات طويلة أو بشكل متكرر قد يحدث اتصال المتكررة، القفازات مع فئة الحماية من 6 (زمن الإختراق أكبر من 480 دقيقة وفقاً EN 374) ويوصى. حيث من المتوقع اتصال وجيبة فقط، فمن المستحسن القفازات مع فئة الحماية من 2 أو أعلى (زمن الإختراق أكبر من 30 دقيقة وفقاً EN 374). لابد أن يتحقق المستخدم من أن اختياره النهائي لنوع القفازات المتناسبة لمناولة هذا المنتج هو الاختيار الأفضل، وأن يأخذ في اعتباره شروط الاستخدام الخاصة، كما أوردتها تقييم مخاطر المستخدم.

: قفازات

يجب انتقاء التجهيزات الشخصية الواقية للجسم بما يتفق والمهمة التي يجري القيام بها والمخاطر التي تتخطى عليها، كما يجب أن يعتمد أحد المختصين قبل التعامل مع هذا المنتج.

وقاية أخرى لحماية الجلد

ينبغي انتقاء الأحذية الملائمة وإجراءات الوقاية الجلدية الإضافية بناءً على المهمة التي تؤدي وما تتخطى عليه من مخاطر وينبغي أن يعتمد أحد المختصين قبل مناولة المنتج.

اختيار المنفاس يجب أن يستند إلى مستويات التعرض المعروفة أو المتوقعة وعلى مخاطر المنتج وحدود العمل الآمنة للمنفاس الذي وقع عليه الاختيار. لابد أن يرتدي العمال أجهزة تنفس معتمدة وملائمة إذا كانوا مُعرّضين لتركيزات تتعدي حد التعرُّض. يراعى استخدام منفاس مثبت بإحكام سواء كان منفاس منقى للهواء أو مغذى بالهواء يفي بالمقياس المعتمد إن أشار تقييم المخاطر لضرورة ذلك.

ننصح بفحص الانبعاثات الصادرة من أجهزة العمل والتقوية، للتأكد من استيفائها لمتطلبات قانون حماية البيئة. في بعض الحالات، قد يكون من الضروري استخدام أجهزة غسل الدخان، أو المرشحات أو إجراء تعديلاتٍ هندسية للمعدّات، كي يتضمن تقليل الانبعاثات إلى مستويات مقبولة.

القسم 9: الخصائص الفيزيائية والكيميائية

ظروف قياس جميع الخصائص تتم في ظل الضغط ودرجة الحرارة القياسية ما لم تتم الإشارة إلى غير ذلك.

9.1 معلومات حول الخواص الكيميائية والفيزيائية الأساسية**المظهر**

: الحالة الفيزيائية	سائل.
: اللون	صفاء.
: الراحة	أروماتية.
: عتبة الراحة	غير متوفرة.
: درجة تركيز الحامض	غير ذؤوب في الماء.
: نقطة الانصهار/نقطة التجمد	قد يبدأ التصلب في درجات الحرارة الآتية: 14 °C (57.2 °F) يستند هذا إلى بيانات حول المكون التالي: m-phenylenebis(methylamine) المتوسط الترجيحي: 2.15 °C (35.9 °F)

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 9: الخصائص الفيزيائية والكيميائية

: نقطة الغليان الأولى ونطاق الغليان

>37.78°

- كأس مغلق: 96 °
 كيلوباسكل (alcohol benzyl) 0.007
 سائل مُقارناً بـ خلات البوتيل (alcohol benzyl)
 القابلية للالتهاب (مادة صلبة، غاز)
 الحدود العليا الدنيا لقابلية الاشتعال أو الانفجار
 فيما يلي أكبر مدى معروض: أدنى: 1.3% أعلى 13% (alcohol benzyl)

: الضغط البخاري

اسم المكون	ضغط البخار عند 20 درجة منوية			ضغط البخار عند 50 درجة منوية		
	الطريقة	كم زنق	كم زنق	الطريقة	كم زنق	كم زنق
2,4,6-tris (dimethylaminomethyl) phenol	EU A.4	0.06	0.008			

- وأعلى قيمة معروفة هي: 3.7 (الهواء = 1) (alcohol benzyl).
 1.44
 غير ذؤوبة في المواد الآتية: ماء بارد.
 غير قابل للتطبيق.
- : الكثافة البارجية
 : الكثافة النسبية
 : الذوبانية (نيات)
 : معامل تفريق الأوكتانول/الماء

: درجة حرارة الاشتعال الذاتي

اسم المكون	°	ف	الطريقة
2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol	382	719.6	EU A.15

- ثبتة في ظروف المُناولة والتخزين الموصى بها (انظر القسم 7).
 21 /s²mm (40°):
 لا المنتج لا يقدم أي خطير الانفجار.
 لا المنتج لا يقدم خطراً مؤكسدة.
- : درجة حرارة الانحلال
 : الزوجة
 : الخواص الانفجارية
 : خواص مؤكسدة

9.2 المعلومات الأخرى

ليس هناك مزيد من المعلومات.

القسم 10: الثبات الكيميائي والقابلية للفاعلية

: 10.1 التفاعلية

لا توجد معلومات اختبار محددة عن إمكانية تفاعل هذا المنتج أو مكوناته.

: 10.2 الثبات الكيميائي

المنتج ثابت.

: 10.3 إمكانية التفاعلات الخطيرة

لن تحدث تفاعلات خطيرة في ظروف التخزين والاستخدام العادي.

: 10.4 الظروف التي ينبغي تجنبها

قد تولد نواتج تحلل خطيرة عند تعرضها لدرجات حرارة عالية.

ثُرّاعي الاستئنان بالإجراءات الوقائية المدرجة في القسمين 7 و 8.

: 10.5 المواد غير المتواقة

هي تتلافي حدوث تفاعلات قوية منتجة للحرارة، يُراعي إبعاده عن المواد الآتية: عوامل مؤكسدة، قلوبيات قوية، أحماض قوية.

: 10.6 نواتج الانحلال الخطيرة

بحسب الظروف، قد تشمل مواد التحلل على المواد التالية: أكسيد الكربون أكسيد النيتروجين أكسيد/أكسيد فلزية

الرمز :

00351398

5 أكتوبر 2021 تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 11: المعلومات السامة**11.1 معلومات حول الآثار السامة****سمية حادة**

اسم المكون/المنتج	النتيجة	الأنواع	الجرعة	التعرض
m-phenylenebis(methylamine)	استنشاق غاز. LD50 جلدي	فأر فأر - ذكور, إناث	700 جزء من المليون < 3100 مج / كجم	1 ساعات
benzyl alcohol	LD50 بالفم LC50 استنشاق أغبرة و ضباب	فأر فأر فأر فأر	930 مج / كجم $4178 < 3^{\text{rd}}$ مج / كجم 2000 مج / كجم 1.23 جرام / كجم	- 4 ساعات
salicylic acid	LD50 جلدي	فأر	0.891 جرام / كجم	-
2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol	LD50 بالفم LD50 بالفم LD50 بالفم	فأر فأر فأر	1.28 جرام / كجم 1280 مج / كجم 1200 مج / كجم	- - -
Phenol, methylstyrenated	LD50 جلدي LD50 بالفم	فأر فأر	2000 مج / كجم 2000 مج / كجم	- -
Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine	LC50 استنشاق أغبرة و ضباب LD50 بالفم	فأر فأر	5.05 مج / لتر 2000 مج / كجم	4 ساعات

الاستنتاجات/الملخص

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

تقديرات السمية الحادة

المسار	قيمة ATE (تقدير السمية الحادة)
بالفم	3484.03 مج / كجم
جلدي	68120.16 مج / كجم
الاستنشاق (الغازات)	26246.03 جزء من المليون
الاستنشاق (الأغبرة والضباب)	19.28 مج / لتر

التهيج/التآكل

اسم المكون/المنتج	النتيجة	الأنواع	نتيجة الاختبار	التعرض	الملاحظة
m-phenylenebis(methylamine)	الجلد - مهيج شديد	فأر	-	4 ساعات	4 ساعات
2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol	الجلد - نخر ظاهر	أرنب	-	4 ساعات	7 أيام

الاستنتاجات/الملخص

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

:

الجلد : ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

الأغبرة : ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

الجهاز التنفسى : ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

الاستحسان.

اسم المكون/المنتج	طريقة التعرض	الأنواع	النتيجة
m-phenylenebis(methylamine)	الجلد.	فأر	استحسانية.
2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol	الجلد.	خنزير هندي	استحسانية.
Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine	الجلد.	خنزير هندي	استحسانية.

الاستنتاجات/الملخص

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

:

الجلد : ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

الجهاز التنفسى : ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

التأثير على الجنين

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

:

الاستنتاجات/الملخص

السرطنة

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

:

الاستنتاجات/الملخص

السمية التناولية

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

:

الاستنتاجات/الملخص

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 11: المعلومات السامة**القابلية على التسبب في المسخ****الاستنتاجات/الملخص**

ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.

السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المفرد)

غير متوفرة.

السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة (تعرض متكرر)

غير متوفرة.

خطر الشفط في الجهاز التنفسى

غير متوفرة.

: معلومات عن سبل التعرض المرجحة

غير متوفرة.

آثار صحية حادة كاملة

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

تسbib حروقاً شديدة. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.

يسبب تلفاً شديداً للعين.

أعراض متعلقة بالخصوص السمية والكيميائية والفيزيائية

ليست هناك بيانات معينة.

الأعراض الضائرة قد تشمل ما يلي:

الآلام المعدة

الأعراض الضائرة قد تشمل ما يلي:

الم أو تهيج

احمرار

قد تحدث قروح

الأعراض الضائرة قد تشمل ما يلي:

الم

الدمعان

احمرار

التأثيرات المتأخرة والفورية وكذلك التأثيرات المزمنة نتيجة للتعرض القصير والطويل الأمد**التعرض قصير المدى**

غير متوفرة.

: التأثيرات الفورية المحتملة

غير متوفرة.

التعرض طويل المدى

غير متوفرة.

: التأثيرات المتأخرة المحتملة

غير متوفرة.

آثار صحية مزمنة كاملة

غير متوفرة.

الاستنتاجات/الملخص

ما أن يحدث الاستحساس، قد يقع تفاعل تحسسي شديد مع تعرضات لاحقة لمستويات شديدة الانخفاض.

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

: عامة

: السرطنة

: التأثير على الجنين

: السمية التناسيلية

: المعلومات الأخرى

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

غير متوفرة.

فـ يكون غبار السنفورة والطحون ضاراً إذا تم استنشاقه. قد يؤدي التعرض المتكرر لتركيزات البخار العالية لحدوث تهيج في الجهاز التنفسى وتلف دائم في الجهاز العصبي والمخ. استنشاق بخار/ضبابات بتراكيزات تفوق حدود التعرض الموصى بها يسبب الصداع، والسعال والغثيان، وقد يُؤدى إلى فقدان الوعي أو الموت. أشارت تقارير إلى أن التعرض لبخار الأمين يتسبب في حدوث ذمة قرنية مؤقتة تكون على هيئة غشوة زرقاء، أو ما يشبه تأثير الهالة، أو رؤية ضبابية أو غير واضحة لمدة ساعات. عادة ما تكون هذه الحالة مؤقتة ولا تسبب تأثيرات بصيرية دائمة. عند ارتداء وسيلة حماية العين المناسبة المحددة في القسم 8، يتم تقليل التعرض للبخار بشكل كبير ولا تلاحظ الحالة.

الرمز :

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 12: المعلومات الإيكولوجية**12.1 السمية**

النوع	التعرض	النتيجة	اسم المكون/المنتج
براغيث الماء - - longispina Daphnia حيث الولادة	48 ساعات	حاد EC50 1147.57 ملجم / لتر ماء عذب	salicylic acid
براغيث الماء - - magna Daphnia حيث الولادة	21 أيام	مزم NOEC 5.6 ملجم / لتر ماء عذب	2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine
السمك الطحالب - subcapitata Pseudokirchneriella	96 ساعات	حاد LC50 175 ملجم / لتر حاد EC50 < 100 ملجم / لتر	
براغيث الماء - magna Daphnia السمك -	72 ساعات	حاد EC50 < 10 ملجم / لتر	
براغيث الماء - magna Daphnia السمك - mykiss Oncorhynchus	48 ساعات	حاد LC50 > 10 ملجم / لتر	
ليست هناك بيانات متاحة عن الخليط ذاته.	96 ساعات		

الإستنتاجات/الملخص:

12.2 الثبات والتحلل

الحقيقة	الجرعة	النتيجة	اختبار	اسم المكون/المنتج
-	-	22 % - 28 أيام	301D Ready Biodegradability - Closed Bottle Test	Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine

الإستنتاجات/الملخص:

القابلية على التحلل الحيوي	التحلل الضوئي	العن النصفي الماني	اسم المكون/المنتج	النوع
-	-	-	benzyl alcohol	بسرعة متصل
-	-	-	Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine	

12.3 القدرة على التراكم الأحياني

إمكانية	BCF	LogPow	اسم المكون/المنتج
مُخفض	2.69	0.18	m-phenylenebis(methylamine)
مُخفض	-	0.87	benzyl alcohol
مُخفض	-	2.26 إلى 2.21	salicylic acid
مُخفض	-	0.219	2,4,6-tris(dimethylaminomethyl)phenol
مُخفض	-	3.627	Phenol, methylstyrenated
مُخفض	-	>5.86	Octadecanoic acid, 12-hydroxy-, reaction products with ethylenediamine
على	-	-	

12.4 القابلية على التحرك عبر التربة

غير متوفرة.

غير متوفرة.

12.5 نتائج مأخوذة من تقييم PBT (البقاء والسمية والتراكم البيولوجي) والـ vPvB (البقاء الشديد والتراكم البيولوجي الشديد)

لا يحتوي هذا الخليط على أي مواد يتم تقييمها على أنها PBT أو vPvB.

لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 13: الاعتبارات المتعلقة بتصرف المواد والتخلص منها

تشتمل المعلومات الواردة في ثانياً هذا القسم على إرشادات وتوجيهات عامة، وتنبغي الاستعانة بقائمة الاستخدامات المُبيّنة في القسم 1 لمطالعة ما يُتاح من معلومات وردت في سيناريو(هات) التعرض بشأن أوجه الاستخدام.

13.1 طرق معالجة النفاية**المُنتج**

ينبغي تجنب توليد النفايات أو التقليل منها حيثما أمكن. يراعى أن يجري دوماً التخلص من هذا المنتج، والمحاليل والمنتجات الثانوية بما يتفق ومتطلبات الحماية البيئية وتشريعات التخلص من النفايات وغيرها من متطلبات السلطة الإقليمية والمحلية. يراعى التخلص من الفاضن والمنتجات غير القابلة لإعادة التدوير من خلال أحد المقاولين المرخص لهم بذلك. ينبعى ألا يتم التخلص منه في البالوعات دون معالجة مسبقة إلا إذا كان هذا الإجراء متماشياً مع متطلبات كافة السلطات ذات الصلاحية.

نفاية خطيرة

نعم.

قائمة النفايات الأوروبية (EWC)

كود النفاية	تعيين النفاية
08 01 11*	مخلفات الصبغ و الورنيش التي تحتوي على مذيبات عضوية و مواد خطيرة أخرى

التغليف

ينبغي تجنب توليد النفايات أو التقليل منها حيثما أمكن. ينبعى أن يُعاد تدوير نفاية التغليف. ينبعى عدم أخذ الترميد أو الطمر في الاعتبار إلا إذا كانت إعادة التدوير غير مجدية.

قائمة النفايات الأوروبية (EWC)

نوعية التغليف	الحاوية	تغليف مختلط
	15 01 06	

لابد أن يجري التخلص من هذا المنتج وحاوبيته بطريقة آمنة. ينبعى الحذر عند مناولة الحاويات المُفرَّغة التي لم تُنظف ولم تُعُسل. قد تظل بعض رواشب المنتج عالقة بالحاويات الفارغة أو قُصصها. تجنب تناول المادة المنسكبة وجريانها السطحي ووصولها إلى التربة و المحاري المائية والبالوعات ومجاري الصرف.

القسم 14: المعلومات المتعلقة بالنقل

	ADR/RID	IMDG	IATA
14.1 رقم الأمم المتحدة	UN3066	UN3066	UN3066
14.2 اسم الشحن الصحيح الخاص بالأمم المتحدة	طلاء	PAINT	PAINT
14.3 فئة/فنات مخاطر النقل	8	8	8
14.4 مجموعة التعبئة	II	II	II
14.5 الأخطار البيئية	لا.	No.	No.
مواد ملوثة للبحار	غير قابل للتطبيق.	Not applicable.	Not applicable.

معلومات إضافية

لم يتم التعرف على شيء منهم.

(E)

None identified

لم يتم التعرف على شيء منهم.

ADR/RID :

: كود النقل

IMDG :**IATA :**

النقل داخل منشآت المستخدم: يُراعى النقل في حاويات مغلقة دامماً وفي وضعية قائمة مؤمّنة. يُراعى التأكد من أن الأفراد الذين يتولون عملية نقل المنتج على دراية تامة بكيفية التصرف في حالة وقوع حادث أو انسكاب.

غير قابل للتطبيق.

14.6 احتياطات خاصة للمستخدم : 14.6 احتياطات خاصة للمستخدم

النقل سائباً بحسب اتفاقيات المنظمة (IMO)

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 15: المعلومات التنظيمية

<p>15.1 شرعي لواحة السلامة والصحة والبيئة الخاصة بالمادة أو الخليط تنظيم (المجلس الأوروبي) رقم 2006/1907 (تسجيل الكيماويات وتقديرها وترخيصها REACH) الملحق الرابع عشر؛ قائمة المواد الخاصة للتراخيص</p> <p>الملاحق الرابع عشر</p> <p>لم يدرج أيٌ من المكونات.</p> <p>مواد مُقلقة للغالية</p> <p>لم يدرج أيٌ من المكونات.</p> <p>غير قابل للتطبيق.</p> <p>لم ترد بالقائمة.</p> <p>لم يُجر تقييم السلامة الكيماوية.</p>
<p>15.2: تقدير مأمونية الكيماويات</p> <p>: الملحق السابع عشر؛ قيود على تصنيع وطرح واستخدام مواد وخلانط وحاجيات معينة خطرة</p>

Ozone depleting substances (1005/2009/EU)

لم ترد بالقائمة.

القسم 16: المعلومات الأخرى

: الاختصارات

تشير إلى معلومات تم تغييرها مقارنة بالنسخة التي سبق إصدارها.

ATE = تقدير السمية الحادة

CLP = تنظيم التصنيف والتوصيم والتعبئة [لائحة (EC) رقم 1272/2008]

DNL = مستوى عدم التأثير المنشق

EUH = بيان الأخطار الخاصة بتنظيم التصنيف والتوصيم والتعبئة

PNEC = ترکز عدم التأثير المُنْوَع

RRN = رقم التسجيل في التنظيم المنعّل بتسجيل وتقدير وترخيص المواد الكيماوية (REACH)

ضار عند الابتلاع.

ضار عند ملامسة الجلد.

يسبب حروقاً جلدية شديدة وتلفاً للعين.

يسبب تهيج الجلد.

قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.

يسبب تلفاً شديداً للعين.

يسبب تهيجاً شديداً للعين.

ضار عند الاستنشاق.

يشتبه بأنه يتلف الجينين.

ضار للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد.

Corrosive to the respiratory tract.

: نص بيانات الأخطار المختصرة كاملاً

H302
H312
H314
H315
H317
H318
H319
H332
H361d
H412
EUH071

Acute Tox. 4
Aquatic Chronic 3
Eye Dam. 1
Eye Irrit. 2
Repr. 2
Skin Corr. 1B
Skin Corr. 1C
Skin Irrit. 2
Skin Sens. 1
Skin Sens. 1B

سمية حادة - الفتنة 4
الخطورة البيئية المائية (طويلة الأمد) - الفتنة 3

تلف العين الشديد/تهيج العين - الفتنة 1

تلف العين الشديد/تهيج العين - الفتنة 2

السمية التناследية - الفتنة 2

تأكل/تهيج الجلد - الفتنة 1 باء

تأكل/تهيج الجلد - الفتنة 1 جيم

تأكل/تهيج الجلد - الفتنة 2

التحسس الجلدي - الفتنة 1

التحسس الجلدي - الفتنة 1 باء

السيرة

: تاريخ الإصدار/ تاريخ المراجعة

5 أكتوبر 2021

: تاريخ الإصدار السابق

3 سبتمبر 2020

: من إعداد

EHS

: نسخة

3

اخلاع مسئولية

: الرمز

00351398

5 أكتوبر 2021 : تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة

SIGMALINE 523 HARDENER OXIDE YELLOW

القسم 16: المعلومات الأخرى

وتحتاج المعلومات الواردة في صيغة بيانات هذا على المعرفة العلمية والتقييم الحالية. الغرض من هذه المعلومات هو لفت الانتباه إلى الجوانب الصحية وجوانب السلامة المتعلقة بالمنتجات التي نقوم بتوريدتها، وتقييم التوصيات حول تدابير السلامة الخاصة بالتخزين ومناولة المنتجات. لا يتم منح أي ضمان أو كفالة فيما يتعلق خصائص المنتجات. ولا يمكن قبول أية مسؤولية عن أي فشل لمراقبة التدابير الاحترازية وصفتها في ورقة البيانات هذه أو عن أي سوء استخدام هذه المنتجات.